46/50. 联合国国际法的教学、研究、传播 和广泛了解的协助方案

大会，

回顾其 1989 年 12 月 4 日第 44/28 号决议第 13 段和其 1990 年 11 月 28 日第 45/40 号决议附件第四节第 1 段，

赞赏地注意到秘书长关于联合国国际法的教学、研究、传播和广泛了解的协助方案执行情况的报告，² 以及该报告第三节所载并经由方案咨询委员会通过的关于今后在联合国国际法十年的范围内执行该方案的指导方针和建议，

铭记鼓励国际法的教学、研究、传播和广泛了解是联合国国际法十年的主要目标之一，对此，大会 1989 年 11 月 17 日第 44/23 号决议已予宣布，并在载于大会第 45/40 号决议附件中关于该十年第一期（1990 至 1992 年）活动方案的第四节予以扩大，

认为在所有大学的法律学科教学中，国际法应有其适当的地位，

赞赏地注意到各国为协助国际法的教学与研究而在双边基础上作出的努力，

但仍深信应该鼓励各国、各国际组织和机构进一步支持该方案，并为促进国际法的教学、研究、传播和广泛了解进行更多的活动，尤其是对发展中国家人员特别有益的活动，

重申其 1968 年 12 月 20 日第 2464(XXIII)号、1969 年 12 月 12 日第 2550 (XXIV) 号、1971 年 12 月 18 日第 2838 (XXVI) 号、1973 年 12 月 12 日第 3106 (XXVIII) 号、1975 年 12 月 15 日第 3502 (XXX) 号、1977 年 12 月 16 日第 32/146 号、1981 年 12 月 10 日第 36/108 号和 1983 年 12 月 19 日第 38/129 号决议，其中表示或回顾在执行该方案时，最好尽量利用会员国、国际组织和其他方面提供的资源和便利，并重申其 1979 年 12 月 17 日第 34/144 号、1985 年 12 月 11 日第 40/66 号、1987 年 12 月 7 日第 42/148 号和 1989 年 12 月 4 日第 44/28 号决议，其中表示希望或重申，在任命

由联合国与联合国训练研究所合办在国际法研究金方案范围内举行的讨论会的讲师时，应当考虑到保证各主要法系均有代表和在各地理区域间取得均衡的必要，

1. 核准秘书长报告² 第三节中所载并经由联合国国际法的教学、研究、传播和广泛了解的协助方案的咨询委员会通过的各项指导方针和建议，特别是旨在根据力求节约政策在方案管理上取得最佳成果的那些指导方针和建议；

2. 授权秘书长在 1992 年和 1993 年进行其报告内所指明的活动，其中包括：

(a) 应发展中国家政府请求，在 1992 年和 1993 年每年至少提供十五个研究金；

(b) 1992 年和 1993 年在汉密尔顿·谢利·阿梅拉辛格海洋法纪念奖学金中，每年至少设置一个奖学金名额，但须视有无专门向该研究基金提供的新的自愿捐款而定；

(c) 对应邀参加 1992 年和 1993 年举办的区域课程的每一发展中国家的参加者一名，以赠予旅费方式给予协助；

并根据情况从经常预算所列经费中支付以上活动所需经费，也可从应下文第 14、15 和第 16 段中所作请求而收到的指定用于各项有关活动的自愿捐款中拨付；

3. 赞许秘书长在 1990 年和 1991 年方案的范围内，为促进国际法方面的训练与协助进行的建设性努力，特别是在日内瓦分别于 1990 年 6 月 5 日至 22 日和 1991 年 6 月 3 日至 21 日举行的第二十六届³ 和第二十七届⁴ 国际法讨论会；使秘书处法律事务厅及其编纂司参加执行联合国和联合国训练研究所合办的国际法研究金方案；以及在授予汉密尔顿·谢利·阿梅拉辛格海洋法纪念奖学金等方面展开活动；

4. 请秘书长考虑将现有资源和自愿捐款用于区域、分区域或国家训练课程与在联合国系统内举办训练课程两者相较的优劣；

5. 特别欣见秘书长报告所叙述的，由法律事务厅编纂司和方案秘书处以及国际法院联合作出的努力，其目的是在现有的整个经费水平范围内，以联合国所有正

式语文出版国际法院书记官处提供的国际法院判决和咨询意见摘要一卷（1949 至 1990 年），以后并予以增补；

6. 请有关国家考虑可否为国际法院判决书的翻译和出版工作提供资金；

7. 欣见秘书处法律事务厅为了联合国《条约汇编》和《联合国司法年鉴》的最新增补工作所作的努力；

8. 赞许联合国训练研究所参加该方案，特别是组织区域课程以及管理和组织联合国与训研所合办的国际法研究金方案；

9. 赞许联合国教育、科学及文化组织参加该方案，特别是出版《国际法：成就与前景》，这是支持对国际法的教学、研究、传播和广泛了解的一项重要努力，并注意到秘书长报告内载明，凡有关以西班牙文或任何其他语文翻译出版这本书的要求，如在区域基础上考虑，则获得有利考虑的机会可能较大；

10. 也赞许纳米比亚政府愿意共同主办 1991 年 2 月 12 日至 22 日在温得和克为南部非洲国家举办的联合国训练研究所的区域训练和进修课程；

11. 还赞许海牙国际法学院为使联合国和联合国训练研究所资助的国际法研究员能够参加其每年举办的国际法课程，并在国际法研究金方案下配合国际法学院的课程所举办的讨论会提供便利所作的宝贵的贡献；

12. 赞赏地注意到海牙国际法学院对国际法的教学、研究、传播和广泛了解作出的贡献，并吁请会员国和有关组织对该学院要求继续并于可能时增加提供经费的呼吁给予有利的考虑，以期使该学院得以继续从事上述活动，特别是国际法和国际关系研究中心的夏季课程、区域课程和方案；

13. 促请各国和有关国际组织，不论是区域性的或世界性的，尽可能作出努力，执行和进行“联合国国际法十年”第一期方案（1990 至 1992 年）内关于鼓励国际法的教学、研究、传播和广泛了解的第四节所设想的，并载于第 45/40 号决议附件内的目标和活动；

14. 请秘书长继续宣扬该方案，并定期邀请各会员

国、大学、慈善基金和关心此事的其他国家与国际机构和组织以及个人，对方案经费作自愿捐助，或以其他方式协助方案的执行和可能的扩展；

15. 重申请求各会员国和关心此事的组织和个人作出自愿捐助，特别是对国际法讨论会、由联合国和联合国训练研究所合办的国际法奖学金方案以及汉密尔顿·谢利·阿梅拉辛格海洋法纪念奖学金作出自愿捐助，并向为此目的作了自愿捐助的各会员国、各机构和个人表示感谢；

16. 促请各国政府提供自愿捐助，以支付出席联合国训练研究所举办的每期区域课程的 25 名参加者每日生活津贴所需的费用，从而减轻将来的东道国的负担，同时使训研所能够继续举办区域课程；

17. 请秘书长就 1992 年和 1993 年方案的执行情况向大会第四十八届会议提出报告，并在同联合国国际法教学、研究、传播和广泛了解协助方案咨询委员会协商后，提出关于以后各年执行方案的建议；

18. 决定任命 25 个会员国为联合国国际法教学、研究、传播和广泛了解协助方案咨询委员会的成员，任期四年，自 1992 年 1 月 1 日起生效，其分配情况如下：非洲六个；亚洲五个；东欧三个；拉丁美洲和加勒比五个；西欧和其他国家六个；⁵

19. 决定将题为“联合国国际法的教学、研究、传播和广泛了解的协助方案”的项目列入大会第四十八届会议的临时议程。

1991 年 12 月 9 日

第 67 次全体会议

46/51. 消灭国际恐怖主义的措施

大会，

回顾其 1972 年 12 月 18 日第 3034 (XXVII) 号、1976 年 12 月 15 日第 31/102 号、1977 年 12 月 16 日第 32/147 号、1979 年 12 月 17 日第 34/145 号、1981 年 12 月 10 日第 36/109 号、1983 年 12 月 19 日第 38/130 号、1985 年 12 月 9 日第 40/61 号、1987 年 12 月 7 日第 42/159 号和 1989 年 12 月 4 日第 44/29 号决议，